



ЗАРЯ ВОСТОКА

Газета
выходит
с июня
1922 года

Орган ЦК Компартии Грузии, Верховного Совета и Совета Министров Грузинской ССР

ჭადრა
ვრცობა

საბჭოთაო კომუნისტური
პარტიის ცენტრალური
გაზეთი

№ 287 (17763)

Пятница, 16 декабря 1983 г.

Цена 3 коп.

ФИНИШУ ГОДА—УДАРНЫЕ ТЕМПЫ

С расширенного заседания бюро ЦК КП Грузии

Народное хозяйство республики, вступив в завершающую фазу третьего года пятилетки, в целом успешно справилось с напечатанными планами одиннадцатилетия. Мобилизация усилий коммунистов, всех тружеников Грузии на безупречное выполнение заданий и обязательств позволила в ряде отраслей добиться существенного опережения трудового календаря.

Такая оценка прозвучала на расширенном заседании бюро ЦК КП Грузии, рассмотревшем итоги выполнения Государственного плана экономического и социального развития Грузинской ССР за январь—ноябрь 1983 года.

На расширенном заседании выступили товарищи Г. А. АНДРОНИКАШВИЛИ, Д. И. ПАТИШВИЛИ, С. Е. ХАБЕИШВИЛИ, Н. А. ЧИТАНАВА, Б. В. АДЛЕБА, В. Р. ПАПУНИДЗЕ, Ф. С. САНАКОВЕ.

Об итогах выполнения государственных заданий в различных отраслях, задачах, стоящих перед трудовыми коллективами республики в оставшиеся до конца года время, проинформировали заведующие отделами ЦК Компартии Грузии Т. В. ЛОРДКИПАНИДЗЕ, Б. Д. МАХАРАШВИЛИ, Л. Я. ХАБУРЗАНИЯ, Н. Ш. ЭНДЕЛАДЗЕ.

Итоги расширенного заседания бюро ЦК КП Грузии подвел кандидат в члены Политбюро ЦК КПСС, первый секретарь ЦК Компартии Грузии Э. А. ШЕВАРДНАДЗЕ.

В работе расширенного заседания принял участие ответственный работник ЦК КПСС А. И. СЕЛЕЗНЕВ.

Было отмечено, что в результате мер, предпринятых ЦК КП Грузии, Советом Министров республики по вовлечению в хозяйственный оборот внутренних резервов и дополнительных ресурсов с целью резкого увеличения выпуска продукции, в отчетном периоде обеспечено выполнение планов и социалистических обязательств по большинству из 16 основных показателей экономического и социального развития республики. В отдельных случаях годовые задания и обязательства значительно превзойдены.

Наиболее существенным результатом хозяйственной деятельности за одиннадцать месяцев является превышение установленного темпа роста объема производства. За это время выпуск товарной продукции, по сравнению с январем — ноябрем прошлого года, возрос на 5,6 процента против 5 процентов, предусмотренных социалистическими обязательствами на год. В результате этого в целом по промышленности республики обеспечено существенное перевыполнение планов по объему производства и реализации продукции. Индустрия Грузии выполнила одиннадцатимесячную программу по выпуску товарной продукции и ее реализации соответственно на 102,5 и 101,4 процента. Сверх плана произведено изделий на 230,8 миллиона

рублей, а реализовано — на 124,7 миллиона рублей.

Вместе с тем, отметили участники расширенного заседания, ряд предприятий и организаций не справились с планами. Общая сумма продукции, недополненной отстоящими производствами, составила 49 миллионов рублей. На некоторых предприятиях отставание приобрело хронический характер. Так, систематически не выполнял план Ахалдзская мебельная фабрика, Каспийский цементно-шиферный завод, Мцхетский комбинат строительных материалов, Руставский цементный завод, Цхакваевский ковровый комбинат, кутаисское швейное производственное объединение «Гелати». Начиная со второй половины года, не выполняют планы промышленного производства руставские металлургический завод и производственное объединение «Азот».

Расчеты показывают, что при реализации установленных заданий всеми отстоящими предприятиями процент выполнения плана по товарной продукции составил бы 103,1 вместо фактически достигнутого по республике 102,5 процента, а темп роста промышленного производства достиг бы соответственно 106,2 процента вместо 105,6 процента.

Темп роста производства мог быть значительно выше, если бы в ряде

министерств и ведомств не провели корректировку ранее установленных заданий. Планы предприятий республики уменьшены за одиннадцать месяцев на 266 миллионов рублей.

В целом по промышленности выполнено задание по выпуску продукции высшей категории качества. Удельный вес изделий, аттестованных государственным Знаком качества, при плановых расчетах на год 14,2 процента, уже достиг 14,5 процента. За январь—ноябрь произведено продукции на один миллиард 358 миллионов рублей, что выше уровня, достигнутого в соответствующий период прошлого года, на 8,5 процента.

Однако еще не везде повышению добротности продукции уделяется должное внимание. В отстоящих числится цхинвальский завод «Электробромашина», Батумский электромеханический завод, Ингульский целлюлозно-бумажный комбинат, некоторые другие предприятия.

На расширенном заседании подчеркивалось, что выправление положения с качеством продукции — важнейшее дело всех партийных, советских, хозяйственных руководителей. Контроль за добротностью изделий должен стать повседневной заботой всех трудовых коллективов республики.

За одиннадцать месяцев в развитии сельскохозяйственного производства республики также достигнуты определенные успехи. В первую очередь следует отметить достижения цитрусовых, справившихся с плановыми заданиями и начавшими отчет сверхплановой продукции. Годовой план заготовки мяса всеми категориями хозяйств выполнен на 87 процентов. Его заготовлено на 11,1 тысячи тонн больше, чем за соответствующий период прошлого года.

Однако и в агропромышленном комплексе есть немало существенных недостатков. Так, неудовлетворительное положение складывается с заготовкой картофеля. На 6 декабря, при годовом плане 184 тысячи тонн, было заготовлено лишь 155,7 тысячи тонн, что на 24,3 тысячи тонн меньше показателя соответствующего периода прошлого года.

На расширенном заседании особо отмечалась необходимость до конца года покрыть недоделку с его начала промышленную и сельскохозяйственную продукцию, принять все меры для того, чтобы в оставшиеся дни декабря нарастить выпуск продукции, заложить надежную основу для хорошего старта в четвертом году одиннадцатой пятилетки.

На финише середнего года пятилетки в каждом трудовом коллективе должен нарастать накал борьбы за успешное выполнение годового задания, достижение наивысших показателей в труде. Партийные, советские, хозяйственные органы призваны мобилизовать людей, всемерно способствовать повышению их творческой активности. Необходимо, остро критикуя недостатки, по достоинству оценивать дела лучших коллективов, усилить борьбу за высокую дисциплину и организованность.

Существенным подспорьем в решении этой задачи должны стать проходящие сейчас повсеместно областные, городские и районные партконференции. Коммунисты обязаны смело поднимать на них острые проблемы своих регионов, сообща находить конкретные пути преодоления недостатков. Однако не везде такие конференции проходят на высоком организационном, идейно-политическом уровне. Так, серьезный просчет допустили коммунисты Боржомской районной партконференции, обобщение молчанием на своей партконференции особо актуальные проблемы развития животноводства, другие вопросы, имеющие важное значение для развития этого района.

Наступательность, непримиримость к недостаткам должны определять всю работу партийных комитетов на местах.

Декабрь — месяц ударного труда. Успешному завершению плановых заданий и обязательств должны быть подчинены вся работа, все усилия коммунистов, тружеников республики. Это — задача номер один республиканской партийной организации.

(ГрузИНФОРМ).

АБХАЗИЯ: ГОДОВОЙ ПЛАН — ДОСРОЧНО!

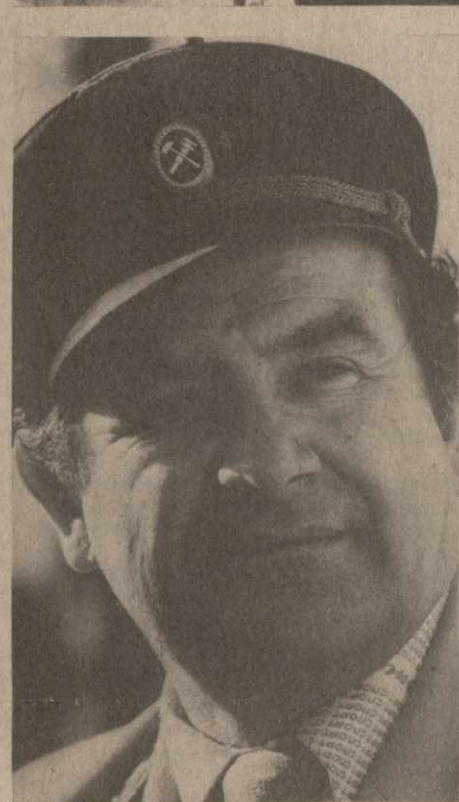
Как сообщило ЦСУ Грузинской ССР, трудящиеся Абхазской АССР, широко развернув социалистическое соревнование, в рекордно короткий для республики срок, выполнили годовые планы и социалистические обязательства по основным показателям экономического и социального развития.

Досрочно, 14 декабря, выполнены планы и задания по объему и темпам роста промышленного производства, по производству продукции высшей категории качества. Перевыполнены задания по продаже государству основных видов сельскохозяйственной продукции. Заготовлено 5.363 тонны зерновых, 5.346 тонн табака, 22 тыс. тонн плодов и 62 тыс. тонн цитрусовых, 102 тыс. тонн чая. Выполнен план по заготовке мяса. Успешно справляются с заданием строители автономной республики. Введены в действие шестая турбина Ткварчельской ГРЭС мощностью 110 тысяч квт, первая очередь Киндгского тепличного комбината, колхозный рынок г. Сухуми, учебный корпус Абхазского государственного университета.

(ГрузИНФОРМ).



Горняки шахтоуправления «Ткварчельское» славно потрудились в среднеевропейском году одиннадцатой пятилетки. Уже в начале декабря они рапортовали о досрочном выполнении годового производственного задания. На снимке: передовые бригады В. Хмута, Р. Джбладзе и Г. Лешкашели.



В коллективе Сухумского локомотивного депо все больше передовиков производства приступают к вождению тяжелых поездов. На снимке: один из лучших машинистов-тяжеловесов Сухумского локомотивного депо, депутат Верховного Совета Грузинской ССР, лауреат Государственной премии Грузии Иван Губаз.

Фото И. Чохонелдзе.

Наш вклад возрастет!

Досрочно завершили ткварчельские обогатители программу третьего года одиннадцатой пятилетки по выпуску валовой продукции и поставке руставским металлургам угольного коксового концентрата. Они выполнили также годовое задание по объему реализации продукции. Сейчас на нашем сверхплановом счету более 7 тысяч тонн концентрата и валовой продукции на 100 тысяч рублей. Не снижать взятый темп — наша задача.

Нюра МАРШАНИЯ, аппаратчица Ткварчельской центральной обогатительной фабрики.

Труженики нашего хозяйства одним из первых в районе рапортовали о досрочном выполнении планов и взятых обязательств. И раньше всех сдавали свое слово животноводы совхоза. Они продали государству 337 центнеров молока при плане 260 и обязательств 300 центнеров. Хорошо подготовились работники ферм и к зиме. Кроме того, животноводы хозяйства обогатились до конца нынешнего года продать государству еще 60 центнеров молока и 10 центнеров мяса. Возрастают и надолго.

Все мы преисполнены решимости добиться в нынешнюю зиму дальнейшего повышения продуктивности фермы, заложить надежную основу для выполнения планов и обязательств четвертого года одиннадцатой пятилетки.

Джумка ХАДЖИНБА, животновод совхоза «Эшера» Сухумского района.

Нас радуют успехи тружеников промышленности Абхазии. Не остался в долгу перед Родиной и мы — задание трех лет пятилетки выполнили досрочно. До конца года будет реализовано производство еще на 1 миллиард рублей.

Только в нынешнем году получена прибыль на сумму 1.360 тысяч рублей, в том числе 200.000 рублей — сверх плана. Задание по производству продукции выполнено на 102 процента. Каждый из нас, тружеников предприятия, поработал хорошо.

Диульетта ХАГБА, рабочая Гудатуской чайной фабрики.

ПОБЕДА, ВЕНЧАЮЩАЯ САМООТВЕРЖЕННЫЙ ТРУД

Большую производственную победу на финише середнего года пятилетки одержали труженики промышленности Абхазии. Досрочно, 14 декабря, завершено выполнение годового плана по выпуску товарной продукции и изделий с государственным Знаком качества, росту производительности труда, производству большинства важнейших видов изделий.

До конца года сверх плана будет выпущено продукции на 22 миллиона рублей. Победу рабочих и командиров производства важнейшей отрасли народного хозяйства автономной республики определяют, в первую очередь, трудовая отдача работающих в них людей, их отношение к повседневным своим делам. Они еще раз на практике показали, что там, где царит высокая трудовая и исполнительская дисциплина, где мастерство сопряжено с инициативой, там, где неукоснительно выполняются принятые в начале года встречные планы и социалистические обязательства, наиболее полно учтены внутренние резервы, — дела всегда идут хорошо.

Но, к сожалению, есть еще у нас предприятия, где немало недостатков и нерешенных проблем. Об этом говорит хотя бы тот факт, что 15 предприятий промышленности не выполняют плановые задания по поставкам и ассортиментному плану выпуска товаров массового спроса. Не везде эффективно ведется борьба с простоями оборудования, потерями рабочего времени, браком. Кое-где продолжается порочная практика корректировки плановых заданий в сторону их уменьшения. Вот почему делегаты недавно состоявшейся Абхазской областной партийной конференции потребовали от партийных комитетов и первичных парторганизаций настойчиво вести курс на укрепление исполнительской дисциплины и дисциплины поставок, на повышение организованности и ответственности коммунистов и каждого должностного лица за порученное дело.

Отдавая дань большим усилиям, которые предпринимались партийными комитетами, советскими органами, профсоюзными и комсомольскими организациями по мобилизации трудовых коллективов на безупречное выполнение планов и социалистических обязательств, повышению требовательности и укреплению партийной, государственной, трудовой и производственной дисциплины, следует отметить, что в целом экономика и культура автономной республики никогда еще не находились на столь высоком уровне развития. Абхазская АССР по итогам первых

Б. В. АДЛЕБА,
кандидат в члены бюро ЦК КП
Грузии, первый секретарь
Абхазского обкома партии.

двух лет пятилетки дважды удостоивалась переходящего Красного знамени ЦК КПСС, Совета Министров СССР, ВЦСПС и ЦК ВЛКСМ.

Немалые успехи достигнуты и в проведении большой и сложной работы по осуществлению продовольственной и энергетической программ. Важная роль в наших повседневных делах отводилась реализации постановлений ЦК КПСС и Совета Министров СССР, ЦК Компартии Грузии по Абхазской АССР, а также ЦК Компартии Грузии и правительства республики по отдельным регионам.

Стремлясь достойно отметить 200-летию Георгиевского трактата — манифеста дружбы и братства русского и грузинского народов, более семи тысяч тружеников, около 500 бригад и производственных участков, 150 коллективов предприятий в целом досрочно выполнили годовые планы и обязательства. За достижение высоких результатов в социалистическом соревновании Абхазская АССР награждена переходящим Красным знаменем ЦК Компартии Грузии, Совета Министров Грузинской ССР, Совпрофа и ЦК ВЛКСМ Грузии. Все это говорит о том, что коллективы

промышленных предприятий успешно справляются с поставленной XXVI съездом Компартии Грузии задачей ускоренного развития индустрии республики. Более того, темпы роста производства промышленной продукции в 1980—1983 гг., в отличие от первых трех лет десятилетия, на 8 процентов превышают запланированный уровень производства.

Важным фактором стало планомерное повышение производительности труда в соответствии с принятыми на большинстве предприятий комплексными программами их реконструкции и технического перевооружения, внедрения достижений науки и передового опыта. За три последних года на эти цели направлено более семи миллионов рублей, что почти в два с половиной раза превышает суммы, затраченные в 1975—1978 годах. В результате 25 наших предприятий, продукция которых подлежит аттестации, выпускают 147 наименований изделий высшей категории качества. Выпуск изделий, отмеченных почетным пятиугольником, возрос по сравнению с 1980 годом в два с лишним раза. Отрадно, что производство товаров народного потребления увеличилось за три года на 137,4 процента. Хороший деловой настрой царит в преддверии нового, 1984 года, в трудовых коллективах промышленных предприятий автономной республики. Трудящиеся Абхазии полны решимости приумножить достигнутое, досрочно выполнить планы и обязательства одиннадцатой пятилетки в целом.

Качество прежде всего

Коллектив Сухумского экспериментального завода газовой аппаратуры из года в год расширяет свое производство. Рост объема товарной продукции по сравнению с прошлым годом составил 4 процента, а в будущем году он достигнет 10 процентов. Получена прибыль в сумме 538.000 рублей вместо запланированных 478.000 рублей.

Труженики предприятия добились высоких результатов в улучшении качества выпускаемой продукции. Трех модернизированных изделий присвоен государственный Знак качества. В этом нам помогла комплексная система управления качеством продукции. Сейчас у газопараллельного самый высокий в автономной республике показатель по выпуску изделий с почетным пятиугольником. Вся продукция, подлежащая аттестации, удостоена Знака качества, и в общем объеме производства она составляет около 50 процентов.

Приборостроители пересмотрели свое обязательство и решили к концу пятилетки удельный вес продукции с государственным Знаком качества довести уже до 53 процентов от общего объема производства, а по товарам народного потребления — до 100 процентов.

В авангарде соцсоревнования на предприятии идут токарь механического участка Валентина Вороничева, бригадир сборщиков Пантелеймон Габелия, токарь инструментального цеха Константин Пимениди и другие.

Аниран ШАКАЯ,

бригадир штамповщиков Сухумского экспериментального завода газовой аппаратуры.

Ценные начинания

Коммунисты нашего завода — инициаторы многих ценных начинаний. Они провели большую работу по внедрению бригадной формы организации труда. Немало усилий затратили они при осуществлении комплексной системы управления качеством продукции. Сегодня коммунисты возглавляют движение за коммунистическое отношение к труду. Во всех звеньях предприятия обеспечивается ритмичная работа, повышается производительность труда, растет эффективность производства и качество выпускаемой продукции.

Объем производства в нынешнем году по сравнению с прошлым годом увеличился на 9,7 процента, сверх плана реализовано продукции на 211 тысяч рублей. Свидетельством творческой активности приборостроителей является тот факт, что некоторые изделия, необходимость выпуска которых предусмотрена в комплексном плане, значительно усовершенствованы.

Однако расширение ассортимента, повышение качества продукции и увеличение объема производства невозможно без создания дополнительных и реконструкции имеющихся мощностей, без постоянного внедрения достижений науки и техники. Занявшись об этом, приборостроители преобразовали механический цех в мехноборочный, завершили монтаж и пустили линию кадрирования, заключили договор на разработку проекта автоматизированной системы управления на участках производства с Чебоксарским проектно-конструкторским бюро и пермскими приборостроителями, реконструировали действующую на предприятии трансформаторную станцию.

Приборостроители, претворяя в жизнь решения ноябрьского (1982 г.) Пленума ЦК КПСС, пересмотрели свое обязательство и решили сверх годового плана выпустить продукцию на 100.000 рублей.

Александр МИКАДЗЕ,
директор завода «Сухумприбор».

ПОДБОРКА ПОДГОТОВЛЕНА РЕДАКЦИЕЙ ГАЗЕТЫ «СОВЕТСКАЯ АБХАЗИЯ» — КОЛЛЕКТИВНЫМ КОРРЕСПОНДЕНТОМ «ЗАРЯ ВОСТОКА».

Беседа в Кремле

15 декабря Председатель Совета Министров СССР Н. А. Тихонов принял в Кремле Премьер-министра Финляндии К. Сорсу, находящегося в Москве в связи с очередным заседанием постоянной межправительственной советско-финляндской комиссии по экономическому сотрудничеству.

В ходе беседы было высказано удовлетворение успешным развитием двустороннего сотрудничества СССР и Финляндии на базе Договора о дружбе, сотрудничестве и взаимной помощи 1948 года. Недавнее продление договора на новый 20-летний период создает прочную основу для динамичного развития дружественных советско-финляндских отно-

шений во всех областях на длительную перспективу, является вкладом в дело укрепления мира в Европе.

Плодотворный характер двустороннего сотрудничества между обеими странами убедительно подтверждает непреходящее значение политики мирного сосуществования государств с различными общественными системами, важность последовательного осуществления ими целей и принципов Устава ООН, положений Заключительного акта совещания по безопасности и сотрудничеству в Европе.

В соответствии с принципиальными договоренностями, достигнутыми в ходе переговоров Генерального секретаря ЦК КПСС, Председателя Президиума Верховного Совета СССР Ю. В. Андропова и других советских руководителей с Президентом Фин-

ляндской Республики М. Койвисто в июне этого года, были обсуждены вопросы сотрудничества между СССР и Финляндией в период после 1985 года. Было отмечено значение успешной реализации долгосрочной программы развития и углубления торгово-экономического, промышленного и научно-технического сотрудничества для продолжения взаимовыгодной торговли на высоком уровне и стабилизированной основе. Затрагивались также ряд вопросов в связи с начинающейся подготовкой пятилетнего годового соглашения на 1986—1990 годы и была подчеркнута важная роль, которую призвана играть постоянная межправительственная комиссия по экономическому сотрудничеству в этой области.

(ТАСС).

ИХ ПОДВИГ ЖИЗНИ — НАМ ПРИМЕР

Незадолго до тактического учения у воинов Н-ской части побывал ветеран партии Макар Иванович Джани. Тепло и сердечной была эта встреча. С захватывающим интересом слушали часовые южные рубежи Отчизны рассказ одного из тех, кто стоял у истоков установления Советской власти в Грузии, принимал непосредственное участие в создании фундамента социалистической экономики, отстаивал родную землю от нашествия фашистских захватчиков в грозные годы Великой Отечественной войны. По-отцовски прозвучало его напутствие молодым солдатам Отчизны: надежнее оберегать великие завоевания советского народа от возможных посягательств агрессоров, настойчиво изучать военное дело, трудную ратную науку побеждать любого врага.

В сложных условиях, в обстановке, приближенной к боевой действительности, проходило учение. Оно позволило воинам подняться еще на одну ступеньку в боевом совершенствовании. Высокой оценкой, полученной за умелое решение учебных задач, солдаты-защитники как бы ответили на призыв старого большевика свято беречь покой Родины, жизнь советского народа.

Да, многое значит для сегодняшних солдат Отчизны слово ветеранов ленинской партии, Вооруженных Сил, труда. Оно особенно весомо потому, что за ним — ленинская героическая жизнь, каждый день которой — подвиг во имя созидания и укрепления нового общественного строя, впервые в истории возмещающего человека труда.

Частыми и желанными гостями воинов округа бывают Джани Макар Иванович и Мардавишвили Нина Левановна, представлявшие Грузию на встрече с ветеранами партии в ЦК КПСС, Герои Советского Союза Буадзидзе Григорий Михайлович, Крамаренко Григорий Иванович, Симонян Карапет Семенович, Шургава Шота Иосифович, полный кавалер ордена Славы Козахашвили Григорий Дмитриевич и многие другие.

Генерал-полковник В. АРХИПОВ,
командующий войсками Краснознаменного
Закавказского военного округа

Судьбы этих людей — живая история республики, страны. На их долю выпала труднейшая и вместе с тем почетнейшая историческая миссия — участвовать в борьбе за победу Советской власти, быть первопроходцами в социалистическом переустройстве жизни, ковать победу над ударным отрядом империализма — гитлеровскими ордами.

Было нелегко. Приходилось недосыпать и недоедать. Приходилось, как говорится, и работать на износ, и грудью заслонять Советскую Родину от нашествия врагов. Но великая цель рождала великую энергию, которая преодолевала трудности, перед которой отступала смерть. И сегодня, спустя десятилетия, энергия этих людей столь же кипуча. Свидетельство сказанному — та большая и эффективная работа по героико-патриотическому и интернациональному воспитанию молодежи, которую в Грузии ведут около семидесяти тысяч ветеранов и которая высоко оценена на недавней встрече руководства Министерства обороны СССР с ветеранами Вооруженных Сил. Среди них — 33 Героя Советского Союза, 11 полных кавалеров ордена Славы, более 30 генералов, находящихся в запасе и отставке. Неумоимой общественной деятельностью, активной жизненной позицией, личным примером коммунистической убежденности, как и всем своим героическим прошлым, они снижали всеобщее уважение и почет.

Время неумолимо. Сейчас в ряды ветеранов вступают уже те, кто вместе со своими отцами и старшими братьями, вынес на своих плечах всю тяжесть 1418 дней и ночей Великой Отечественной войны, завоевав великую победу, обеспечив нынешнему поколению счастливую мирную жизнь.

Все сделанное старшими поколениями представляет собой огромное материальное и духовное богатство нашей Родины, прочную и надежную основу для совершенствования развитого социалистического общества, построения коммунизма в нашей стране.

Где бы ни находился сегодня ветеран Вооруженных Сил — в строю или на заслуженном отдыхе, он постоянно ощущает повседневную заботу государства. Коммунистическая партия, Советское правительство за последние годы многое сделали для улучшения материально-бытовых условий жизни бывших фронтовиков.

Заботой об участниках Великой Отечественной войны проникнуто и постановление ЦК Компартии Грузии и Совета Министров Грузинской ССР, принятое в мае 1979 года.

В городах и районах республики с исключительным вниманием относятся к нуждам фронтовиков и инвалидов, семьям погибших воинов. За последние три года в республике свыше 2 тысяч ветеранов войны переселились в благоустроенные квартиры.

Большинство фронтовиков поставлены на диспансерный учет. Свыше пяти лет в Тбилиси функционирует

республиканский госпиталь для ветеранов. Налажено специальное обслуживание ветеранов на предприятиях торговли и общественного питания. Помощь и постоянное внимание к ветеранам войны стали священным долгом местных органов власти, всех граждан, законом нашей жизни.

Ощущая на себе заботу партии и Советского государства, ветераны отвечают на нее тем, что вносят значительный вклад в дело военно-патриотического и интернационального воспитания молодежи, подготовки юношей к военной службе, к защите Родины. Они неустойчиво пропагандируют революционные, боевые и трудовые традиции партии, народа, Вооруженных Сил СССР. И это очень важно. Однако сегодня необходима активизация этой работы, подъем ее на уровень требований июньского (1983 г.) Пленума ЦК КПСС. Об этом и шел недавно обстоятельный разговор на встрече членов Военного совета округа с ветеранами Великой Отечественной войны и Вооруженных Сил СССР в Музее истории КЗКВО. В ней приняли участие секретарь ЦК Компартии Грузии Г. Н. Енукидзе, заведующий отделом административных органов ЦК КП Грузии Н. Р. Садакава.

С конкретными предложениями о путях улучшения работы ветеранов с молодежью, повышения эффективности военно-патриотического воспитания выступили на встрече Герой Советского Союза, депутат Верховного Совета Грузинской ССР, подполковник в отставке профессор И. Н. Цицишвили, старшина запаса Д. М. Цуба, генерал-майор в отставке Н. И. Каладзе, старшина запаса Р. М. Цецхладзе, заместитель председателя Тбилисской секции Советского комитета ветеранов войны полковник запаса А. М. Беридзе и другие.

Участники встречи приняли образцы ко всем ветеранам республиканского Закавказья, в котором призвали их еще настоящие вести работу по воспитанию молодежи на бессмертных идеях Маркса — Энгельса — Ленина, формированию у нее глубокой коммунистической убежденности, высокой политической сознательности, способности давать сокрушительный отпор идеологическим диверсиям классового врага. Это особенно важно сейчас, в условиях резко обострившейся международной обстановки. Как подчеркнул в Заявлении Генерального секретаря ЦК КПСС, Председателя Президиума Верховного Совета СССР Ю. В. Андропова, Советский Союз не может оставаться равнодушным к своей безопасности и безопасности своих друзей. Заправили США и НАТО бросят социалистическому содружеству открытые вызовы, развертывая в Западной Европе американские ракеты средней дальности. Перед лицом милитаристских приговоров империалистических претендентов на мировое господство воины Советской Армии, в том числе и воины Краснознаменного Закавказского военного округа, повышают политическую бдитель-

ность, делают все необходимое, чтобы мирный, созидательный труд советского народа был под надежной защитой.

Решение ответственных задач поддержания высокой боевой готовности к отражению любой агрессии и разгрому противника безусловно требует формирования у воинов и высоких морально-политических и психологических качеств, идейной стойкости, непримиримости к врагам социализма.

В постановке и ведении такой работы в частях и подразделениях командирам и политработникам помогают бывшие участники Великой Отечественной войны, ветераны Советских Вооруженных Сил. Однако эта помощь может и должна быть более весомой.

В частях и подразделениях всегда ждут живого, эмоционального слова тех, кто с оружием в руках сражался за Советскую власть, закладывал основы социалистического общества, трудился на стройках пятилеток, поднимал экономическое могущество Родины.

Готовясь к ведению глобальных и «ограниченных» войн, империалистические хищники, опираясь на пропагандистский аппарат, развернули идеологическую борьбу, которая приобретает сегодня характер психологической войны. Объектами непрекращающихся злобных нападков со стороны наших идеологических противников являются КПСС, наш социалистический строй, наши Вооруженные Силы — надежный гарант мира на земле. Без конца повторяя избитую выдумку о «советской военной угрозе», фальсифицируя военную историю, особенно историю второй мировой войны, буржуазные борзосны пытаются оправдать агрессивную политику США и НАТО.

И кому, как не участникам войны, образно говоря, прошагавшим пол-Европы, спасшим мировую цивилизацию от коричневой чумы, вести активную работу по разоблачению грязной антисоветской страшилки буржуазных идеологов!

Нас радует стремление ветеранов активизировать свое участие в героико-патриотическом воспитании воинов. Мы уверены, что с их помощью нам удастся поднять и уровень воспитания воинов в духе высокой нравственности, дисциплинированности. На конкретных и близких примерах ветераны смогут убедительнее показывать зависимость героических поступков от исполнительности, внутренней собранности и организованности военнослужащих.

В преддверии 40-летия славной Победы советского народа и его Вооруженных Сил в Великой Отечественной войне каждый ветеран желает стать активным пропагандистом революционных, боевых и трудовых традиций нашей партии, нашего народа. Почетное стремление. И можно не сомневаться, что оно будет осуществлено. Поручку тому — глубокая коммунистическая убежденность, неуемная энергия людей, чьи горячие сердца беззаветно служат любимой Родине.

(ГрузИНФОРМ).

ПУЛЬС ПЛАНЕТЫ: В ПОСЛЕДНИЙ ЧАС

Месячник Советского Союза

КОЛОМБО. Здесь торжественно открылся месячник Советского Союза в Шри-Ланке. Выступивший на церемонии его открытия в зале «Мир» руководитель делегации советской общности Л. Л. Замкадзе рассказал о достижениях одной из пятнадцати равноправных республик Советского Союза — Грузинской Советской Социалистической Республики. Участники церемонии тепло встретили концерт народного ансамбля «Мтацминда» Тбилисского государственного университета.

Принята всеобъемлющая «Хартия морей»

НЬЮ-ЙОРК. Генеральная Ассамблея ООН приняла резолюцию, в ко-

торой подчеркнула историческое значение конвенции по морскому праву как важного вклада в дело сохранения мира, справедливости и прогресса в интересах всех наций. Разработкой этой первой в истории всеобъемлющей «Хартии морей», регулирующей использование просторов и ресурсов двух третей поверхности Земли, была закончена год назад. С тех пор ее подписали 132 государства, то есть абсолютное большинство членов ООН.

Красные знамена победителям

ПНОМПЕН. Переходящие Красные знамена ЦК Народно-революционной партии Кампучии, Совета министров НРК и федерации профсоюзов Кампучии вручены труженикам провин-

ции Баттамбанг — победителям трудового соревнования, посвященного пятой годовщине победы 7 января 1979 года. Об этом объявлено на состоявшемся здесь совещании работников промышленности НРК.

Вооруженные провокации продолжаются

МАНАГУА. Гондурасская военщина совершила новую вооруженную провокацию против Никарагуа. Как указывается в распространенном здесь заявлении министерства иностранных дел республики, пулеметному обстрелу подверглась никарагуанская пограничная застава вблизи поселка Сомоситильо в департаменте Чинандега.

(ТАСС, 15 декабря).

НАРОД ВЕНЕСУЭЛЫ ОСУЖДАЕТ ПОЛИТИКУ РЕЙГАНА

«Мироволюбивая внешняя политика Советского правительства, принципиальные позиции нашего государства в отношении войны и мира, предостережение в адрес поджигателей войны, сделанное в Заявлении Генерального секретаря ЦК КПСС, Председателя Президиума Верховного Совета СССР Ю. В. Андропова, встречают понимание и одобрение народа Венесуэлы», — сообщила корреспонденту ГрузИНФОРМА ректор Тбилисского государственного университета, академик Академии наук Грузинской ССР В. М. Окуджава.

Он возглавлял делегацию Советского комитета защиты мира, которая посетила Венесуэлу по приглашению Венесуэльского совета защиты мира и прав человека. В делегацию входили заместитель директора Института всеобщей истории Академии наук СССР Н. П. Калмыков и сотрудник Советского комитета защиты мира В. К. Зубрев.

Делегация посетила города Каракас, Мерида, Кумана, и везде на них принимали тепло и радушно, — сказал В. Окуджава. — Состоялось множество встреч — в Академии наук Венесуэлы, университетах Каракаса, Мерида, Кумана, Венесуэльском совете защиты мира и прав человека, с губернаторами провинций и простыми людьми.

Было выработано совместное заявление о пребывании советской делегации в Венесуэле, которое поместили газеты страны.

Мне было предложено выступить на конференции «Медика против ядерной войны».

Перед нашим отъездом на Ро-

дину состоялась пресс-конференция, на которой присутствовали представители почти всех газет Венесуэлы, радио и телевидения. Она прошла интересно, напряженно и, я бы сказал, была очень полезной, так как, несмотря на присутствие ряда реакционных журналистов, по всеобщему признанию, членам советской делегации удалось дать четкие и исчерпывающие ответы на все вопросы, убедительно показать миролюбивые устремления Советского Союза.

После этого в газетах «Эль карабобено», «Провинсия», «Фронтера» и других появились статьи под заголовком «Советский Союз не вмешивался и не будет вмешиваться во внутренние дела Центральной Америки».

На встречах затрагивалось множество проблем, но центральной была проблема войны и мира. И хотя наши взгляды совпадали не во всех вопросах, в одном мы были едины: реакционный курс, заявляемый администрацией Рейгана, может привести человечество к гибели. После

вторжения американской военщины в Гренаду, постоянных угроз в адрес свободной воли народа Никарагуа и провокаций против этой страны, даже те слои населения Венесуэлы, которых раньше не волновали проблемы Европы, поняли огромную опасность авантюристической политики Белого дома.

Теперь уже не только прогрессивные общественные деятели Венесуэлы, члены Совета мира и прав человека, но и все больше простых тружеников этой страны осознают, что нет и не может быть ограниченной ядерной войны, что последствием размещения «Першингов» и крылатых ракет в Западной Европе в полной мере могут коснуться и народы Центральной и Южной Америки. Сегодня вопрос стоит не просто о войне и мире, а о реальной опасности прекращения жизни, как формы существования материи.

Прощаясь с гостеприимными хозяевами, мы обещали друг другу, что и впредь будем делать все, чтобы вносить свой вклад в дело сохранения мира. Ибо развитие всемирного движения за мир, реальный протест всех людей доброй воли против опасных планов политиканов Соединенных Штатов Америки и выступающих заодно с ними стран НАТО укрепляет уверенность, что наши и будущие поколения могут жить в мире.

(ГрузИНФОРМ).

«ЗАРЯ ВОСТОКА»

ТРАДИЦИЯ ДРУЖБЫ

В издательстве «Мецниереба» недавно вышла в свет книга абхазского ученого, доктора филологических наук Хухути Соломоновича Бгажба «Страницы из летописи дружбы».

Х. Бгажба в этом издании на основе архивных материалов создает образы выдающихся личностей — писателей, ученых с мировым именем. Автор проследил их связи с Абхазией и бережное отношение к истории абхазского народа. Приведенные в этой книге материалы еще раз убедительно доказывают, с каким взаимным уважением и любовью относятся друг к другу братские народы, какая тесная дружба связывала их лучших представителей. Эта дружба проверялась временем и выдержала все испытания, она имеет свои традиции, выработанные десятилетиями, освещена высокими гуманистическими идеалами.

В Абхазии никогда не забудут имена тех людей, которые на протяжении своей жизни и деятельности были связаны с этим краем. А. Чехов, М. Горький, А. Церетели, И. Чавчавадзе, В. Стравинский, В. Каменский, Я. Гогенберг, Г. Табидзе и многие другие предстают перед нами в книге «Страницы из летописи дружбы».

Первая глава книги Х. Бгажба посвящена замечательному русскому писателю А. П. Чехову. Автор исследует и рассказывает о влиянии Абхазии на творчество писателя, останавливается на некоторых произведениях А. П. Чехова, подтверждает мысль о том, что русский писатель всем сердцем воспринимал Абхазию и ее народ. Об этом свидетельствуют такие строки Антона Павловича, где он говорит: «Если бы я пожелал в Абхазию хотя месяц, то, думаю, написал бы с полсотни обстоятельных сказок. Из каждого куста, со всех теней и полутеней на горах, с моря и с неба глядят тысячи сюжетов».

Рассказ о А. П. Чехове не будет полным, если мы не упомянем о том, что еще в 1937 году вышел сборник на абхазском языке в переводе самого Х. С. Бгажба, куда вошли рассказы писателя «Человек в футляре», «Мужики», «Смерть чиновника», «Ванька», «Хамелеон» и другие. И в последние годы многие абхазские писатели обращаются к творчеству А. П. Чехова, переводя его произведения на абхазский язык. Имя писателя носит сегодня средняя школа № 14 в городе Сухуми.

Немаловажную роль сыграла Абхазия в литературной судьбе М. Горького.

В книге Х. Бгажба рассказывается о связях М. Горького с Н. Лакоба и С. Чанба, с другими деятелями абхазской культуры и передовой интеллигенции. Писатель интересовался и жизнью трудового народа, охотно бывал в семьях рабочих. Так, в 1929 году вместе с С. Чанба и М. Хаба Алексеем Максимовичем побывал в Новом Афоне в доме известного сказителя Исмаила Бутба, а позже, уже в сопровождении Нестора Лакоба, он гостил в Очамчире в доме Иллариона Кантария.

В последующих главах книги — «В Грузии звучит далекая песня любимой Абхазии» и «Поток одиннадцатидесяти лет» автор рассказывает о людях, души преданных Абхазии. Это — поэт Василий Каменский и литератор-педагог Виктор Стравинский.

В. Каменский в своих книгах «И это есть» (1927), «Стихи о Закавказье» (1932), «Стихи и поэмы» (1945) и других говорил о своей любви к Абхазии, восхищался ее народом, бытом, культурой.

Поэта уже нет в живых, но его стихи «Прибыл в Сухуми», «Абхазия», «Привет Сухуми», «Таврическая поэма» и другие всегда будут звучать, как песня любви и дружбы.

Частичку своего сердца отдал Абхазии собрат В. Каменского по перу В. Стравинский, изучивший историю и культуру Абхазии с древнейших времен до наших дней. Его перу принадлежат труды «Руинная Абхазия», «Бронзовая культура в Абхазии», «К Азиатскому долмену» (археологическая разведка) и другие.

Особое место в книге занимают материалы грузино-абхазских культурных связей. Х. Бгажба обстоятельно рассказывает о больших дружеских абхазского народа, выдающихся деятелях грузинской культуры Илье Чавчавадзе, Акакии Церетели, Якове Гогенберге, Галактионе Табидзе, Николае и Симоне Джанашиа. В свое время, будучи руководителем Общества по распространению грамотности среди грузин, Илье Чавчавадзе не оставил без внимания и абхазов. Еще в 1903 году он совершил поездку в Гагра и в Сухуми, ратовал за открытие школ, боролся с неграмотностью. Поездка оказалась небезуспешной. Абхазская интеллигенция переработала произведения грузинского писателя, периодически публикуя их в местной газете «Апсны», которую возглавлял Д. Гулиа. И сейчас абхазы могут прочитать на родном языке такие произведения И. Чавчавадзе, как «Базальтовое озеро», «Отарова вдова», «На виселице», «Записки проезжего» и другие.

Творчество другого классика грузинской литературы Акакии Церетели так же стало неотъемлемой частью абхазской культуры. Его поэма «Гамзрели» («Воспитатель») — это гимн любви к абхазскому народу. Х. Бгажба приво-

дит в книгу много интересных фактов о связях А. Церетели с Абхазией и ее народом, в частности, о его дружбе с абхазским поэтом и драматургом Георгием Шеравшидзе (Чачба).

Конечно, такая дружба дала многого общему народу, и как писал литературный критик Геронтий Кикодзе, во второй половине XIX века творческая и общественная деятельность «грузинских и абхазских интеллигентов Акакии Церетели, Георгия Шеравшидзе и других сыграла значительную роль в укреплении традиционных уз дружбы и культурных связей между этими двумя родственными народами».

Особое место в книге занимает личность Якова Гогенберга. Яков Гогенберг, бывавший часто в Абхазии, уделял огромное внимание ее народу и ее языку. В своих многочисленных научных изысканиях он постоянно изучивал связующие нити Абхазии и Грузии.

Большую заботу проявлял Яков Гогенберг и об открытии абхазских школ, вел полемические переписки с теми, кто считал это доброе начинание ненужным и хлопотливым делом. Не раз писал об этом в своих работах «Вопросы обучения на родном языке», «Отношение к Абхазии», «Политиканство в Абхазии» и др. Он был лично знаком с основателем абхазской школы Фомой Эшба и с народным учителем Виктором Гарцкия, которые проделали огромную работу на ниве просвещения, следуя советам Якова Гогенберга.

В разделе книги «Георгий Шеравшидзе» автор предлагает вниманию читателей рассказ о сложном и трудном жизненном пути незаурядного человека, публициста-писателя и общественного деятеля, выдающегося сына абхазского народа. О его связях с грузинской интеллигенцией говорит многогласные факты. Георгий Шеравшидзе раскрывает образы грузин и их историю в своих замечательных драматических произведениях, таких, как: «Георгий III», «Дым без огня», «Уходящие тени», а также во многих стихотворениях и поэмах.

Одна из глав книги посвящена Галактиону Табидзе, и автор назвал ее — «Галактион и Абхазия». В ней Х. Бгажба подробно рассказывает о своем личном знакомстве с замечательным поэтом, приводит примеры его дружбы с Д. Гулиа, Б. Шинкуба, А. Чочуа. В своем творчестве Г. Табидзе неоднократно обращался к Абхазии. Об этом свидетельствуют такие его замечательные произведения, как «Здравствуй, Абхазия!», «Абхазец, прошедший войну», «Дмитрий Гулиа», «Думы на берегу Кодо», «Рица», и многие другие.

В этой же главе Х. Бгажба рассказывает о переводческой деятельности Б. Шинкуба, И. Тарба, Н. Канцина, Г. Гулиа, А. Аджинджала, Т. Аджба и других, переложили с большой любовью и теплотой на абхазский язык стихи великого грузинского поэта.

Далее Х. Бгажба знакомит читателей с учеными, которые внесли свой весомый вклад в дело сближения двух народов, и это прежде всего Николай Симонидзе Джанашиа и его сын — академик Симон Николаевич Джанашиа. С их именем связан большой сдвиг в деле изучения истории Абхазии. Николай Джанашиа исколесил всю Абхазию, знакомаясь с ее этнографией, собрал великолепнейший материал, на основе которого написал интереснейшие труды, получившие большую известность. Еще в 1916 году он писал: «Наш священный долг встает за собирание материалов по истории, этнографии и лексикографии Абхазии и спасти все то, чего не успела еще коснуться асемогущая разрушительная сила времени».

Н. Джанашиа был преданным другом Абхазии и таким остался в памяти многих поколений народа. То же самое можно сказать и о сыне. Симон Джанашиа достойно продолжил дело отца. Он, как и отец, изучил абхазский язык, много сил отдал исследованию абхазской культуры.

Новая книга Хухути Бгажба «Страницы из летописи дружбы» несомненно вызовет большой читательский интерес. Написанная простым и доступным языком, опирающаяся на уникальные исторические факты, она станет еще одним подтверждением дружбы и братства, связывающих наши народы.

Алексей АРГУН,
министр культуры Абхазской АССР,
доктор искусствоведения.

ГОРДОСТЬ ОТЕЧЕСТВЕННОЙ КУЛЬТУРЫ

Замечательному сыну земли русской, выдающемуся просветителю XVI века Ивану Федорову был посвящен торжественный вечер, состоявшийся 14 декабря в Москве, в Колонном зале Дома Союзов. 400-летие со дня смерти первопечатника отмечается в этом году по решению ЮНЕСКО.

На вечере присутствовали кандидат в члены Политбюро ЦК КПСС, министр культуры СССР П. Н. Деминев, деятели культуры и науки, представители трудовых коллективов.

Открывший вечер заместитель председателя Госкомиздата СССР В. А. Слатененко, докладчик — академик Д. С. Лихачев отмечали, что подлиннический труд, просветительская страсть и глубокий патриотизм по праву поставили Ивана Федорова в ряд выдающихся деятелей культуры всех времен, обеспечили ему прочную, благодарную память потомков.

Традиции, заложенные первопечатником, получили блестящее развитие в наши дни. СССР является крупнейшей чи-

тающей и издающей страной в мире, а советская книга завоевывает все большее международный авторитет, верно служит миру и прогрессу.

На вечере было оглашено приветствие генерального директора ЮНЕСКО А. М. М'Буе. В этом документе отмечается, что Иван Федоров открыл у себя на родине новую эру знаний, распространения культуры и науки, накопления идей и фактов, давая тем самым миру огромные возможности прогресса. Напоминание об этом прошлом — это напоминание о неосуществленной роли печатного слова как великого средства обмена духовными ценностями.

Вечер завершился концертом мастеров искусств. (ТАСС).

